

ZMLUVA O VÝPOŽIČKE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV č. 4/2013
(ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany :

Požičiavateľ: Považské múzeum v Žiline
Sídlo: Topoľová č. 1, 010 03 Žilina
Zastúpený: Ing. Ladislav Cimerák, PhD., riaditeľ Považského múzea v Žiline
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
IČO: 36145173
DIČ: 2021426110
Telefón: 041/5001511
Zamestnanec oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: Mgr. Katarína Hallonová,
Funkcia: vedúca oddelenia drotárstva
Vznik: podľa zriaďovacej listiny vydanéj Žilinským samosprávnym krajom
č. 2002/76 zo dňa 1.4. 2002
Zriaďovateľ: Žilinský samosprávny kraj, ul. Komenského 48, 011 09 Žilina

(ďalej len „požičiavateľ“ alebo „zmluvná strana“)

a

Vypožičiavateľ: Slovenské národné múzeum - Múzeá v Martine
Sídlo: Malá hora 2, 036 80 Martin
Zastúpený: PhDr. Mária Halmová, riaditeľka SNM – Múzeí v Martine
Bankové spojenie:
Kód banky:
Číslo účtu:
IČO: 164721
DIČ: 2020603068
Telefón: 043/4131011, 043/4131012
Osoba oprávnená konať vo veciach realizácie zmluvy: PhDr. Daša Ferklová
Funkcia: kurátorka - etnologička
Zapísaný v registri/resp. zriadený kým: MK-RM SNM/98, dátum registrácie: 31. 7. 1998

(ďalej len „vypožičiavateľ“ alebo „zmluvná strana“)

uzatvárajú podľa § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka Zmluvu o výpožičke zbierkových predmetov s nasledovným obsahom:

Čl. I.
Predmet zmluvy

1. Požičiavateľ požičiava bezplatne vypožičiavateľovi nasledovné zbierkové predmety zo zbierkového Fondu drotárstva – **inštaláciu Prádlo od výtvarníčky Blanky Šperkovej a plastiku Ženích z Liptovských Sliachov od umeleckého remeselníka Ladislava Jurovatého, v celkovom počte 14 ks**, ktoré sú bližšie špecifikované v prílohe č. 1 - Zoznam zbierkových predmetov, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej v texte zmluvy len „predmet výpožičky“ alebo „zbierkové predmety“).

2. Predmet výpožičky je vlastníctvom Žilinského samosprávneho kraja, ktorý ho zveril do správy Považského múzea v Žiline a tento majetkový vzťah zostáva zachovaný aj počas celej doby trvania tejto zmluvy.

Čl. II. Účel výpožičky

1. Predmet výpožičky – zbierkové predmety sa vypožičiavajú za účelom **prípravy katalógu a architektonického a výtvarného riešenia výstavného projektu Ľudové umenie Slovenska (Tradícia a súčasnosť)**, ktorý sa bude realizovať ako prezentácia kultúry Slovenskej republiky v Marseille vo Francúzsku v mesiacoch jún – júl 2013.
Miesto realizácie prípravy projektu: **Slovenské národné múzeum – Múzeá v Martine, Etnografické múzeum v Martine, Malá hora 2, 036 80 Martin**, termín realizácie prípravy projektu: **marec – máj 2013**.
Organizátor výstavy: **Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky, Slovenské národné múzeum v Martine a Maison de l' Artisan et des Métiers d' Art, Marseille, Francúzsko**.
2. Zmena účelu výpožičky je neprípustná.

Čl. III. Odovzdanie, prevzatie, preprava, poistenie predmetu výpožičky

1. Požičiavateľ odovzdá vypožičiavateľovi predmet výpožičky nepoškodený a spôsobilý na dočasné užívanie pre účel dohodnutý v tejto zmluve.
2. Odovzdanie a prevzatie predmetu výpožičky zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní zbierkových predmetov na tlačive, ktoré je v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že prevoz predmetu výpožičky zo sídla požičiavateľa do miesta realizácie prípravy projektu a späť po jej ukončení zabezpečí vypožičiavateľ svojim služobným motorovým vozidlom, a to po trase, ktorú odsúhlasí požičiavateľ.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že náklady spojené s prepravou predmetu výpožičky, vrátane nákladov na sprievod počas prepravy zástupcami požičiavateľa, v prípade ak to požičiavateľ bude považovať za nevyhnutné, znáša v plnom rozsahu a výške požičiavateľ.
5. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť bezpečnostnú ochranu zbierkových predmetov pri ich premiestňovaní počas prepravy zo sídla požičiavateľa do miesta realizácie prípravy projektu aj späť (podľa protokolu o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov), ako aj pri manipulácii s nimi, ich sprístupňovaní a využívaní počas prípravy projektu. Vzhľadom na poistenie služobného motorového vozidla vypožičiavateľa, prevádzkový poriadok a zabezpečenie priestorov Etnografického múzea v Martine (organizačnej zložky SNM - Múzeá v Martine), dennou a nočnou strážnou službou a elektronickým bezpečnostným zariadením s výstupom na políciu požičiavateľ netrvá na osobitnom poistení predmetu výpožičky počas doby trvania tejto zmluvy.

Čl. IV. Doba trvania výpožičky a skončenie

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky **od 12. 3. 2013 do 31. 5. 2013**.
2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky najneskôr v posledný deň výpožičky.
3. Požičiavateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky aj pred skončením dohodnutej doby výpožičky v prípade závažných dôvodov. Za závažné dôvody sa považujú najmä, ak :
 - a) predmet výpožičky potrebuje požičiavateľ nevyhnutne pre plnenie svojich hlavných úloh,

- b) vypožičiavateľ užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v tejto zmluve,
 - c) vypožičiavateľ ohrozi alebo zanedbáva starostlivosť o predmet výpožičky,
 - d) vypožičiavateľ prenechá predmet výpožičky tretím osobám,
 - e) vypožičiavateľ poruší ktorúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy.
- Odstúpenie od zmluvy nadobúda účinky doručením písomného oznámenia o odstúpení vypožičiavateľovi.

- 4. V prípade, že požičiavateľ odstúpi od zmluvy a tým žiada predčasné vrátenie predmetu výpožičky, náklady na predčasnú prepravu predmetu výpožičky a ich vrátenie požičiavateľovi ako aj ostatné náklady s týmto súvisiace znáša vypožičiavateľ, okrem bodu 3. písm. a) tohto článku.
- 5. V prípade, že dôjde k predĺženiu výpožičky na účely, ktorej bola táto zmluva uzatvorená, vypožičiavateľ môže písomne požiadať požičiavateľa o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky. Žiadosť o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky je vypožičiavateľ povinný zaslať požičiavateľovi najneskôr dva týždne pred pôvodne plánovaným ukončením výstavy, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak. Na základe tejto žiadosti má požičiavateľ právo, nie však povinnosť dobu výpožičky zmeniť.

Čl. V.

Ostatné podmienky výpožičky

- 1. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť odbornú ochranu, bezpečnosť a starostlivosť o predmet výpožičky počas jeho prepravy a manipulácie s ním v súlade so zák. č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.
- 2. Vypožičiavateľ nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu požičiavateľa s predmetom výpožičky akýmkoľvek spôsobom disponovať, najmä tento premiestňovať mimo priestorov Etnografického múzea v Martine, alebo ho ďalej prenajímať, resp. požičiavať ďalším osobám.
- 3. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť po celú dobu výpožičky ochranu a bezpečnosť predmetu výpožičky, t. j. počas prepravy aj manipulácie pri príprave projektu, a to najmä denný dozor, nočnú ochranu, bezpečné umiestenie exponátov s dodržaním požadovaných klimatických podmienok, t. z. v priestoroch, v ktorých budú diela uložené nepresiahne teplota ovzdušia 15 – 20 °C a vlhkosť 55 – 65 %.
- 4. Vypožičiavateľ je povinný umožniť prístup k predmetu výpožičky požičiavateľovi za účelom preskúmania podmienok ochrany a bezpečnosti predmetu výpožičky (najmä teplotu, vlhkosť vzduchu, intenzitu osvetlenia), ako aj bezpečnostné zariadenia. Ak požičiavateľ zistí nedostatky, je oprávnený požadovať od vypožičiavateľa zabezpečiť príslušné vybavenie a odstránenie nedostatkov, alebo môže odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky.
- 5. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť manipuláciu s predmetom výpožičky len osobami, ktoré k tomuto účelu vopred odsúhlasí s požičiavateľom.
- 6. Vypožičiavateľ nesmie na predmete výpožičky (zbierkových predmetoch,) realizovať žiadne zmeny a zásahy napr. za účelom upevnenia nápisu (prilepenie, atď.). Na predmete výpožičky nesmú byť vykonávané žiadne reštaurátorské práce. Vypožičiavateľ môže výnimočne zabezpečiť čistenie diel výlučne prostredníctvom reštaurátora a to len po predchádzajúcej dohode s požičiavateľom.
- 8. Vypožičiavateľ môže uverejniť zbierkové predmety, prípadne ich diapozitívy alebo fotografie vo filme, v televízii, alebo v iných médiách na iné účely ako na propagáciu výstavného projektu len s predchádzajúcim písomným súhlasom požičiavateľa.
- 9. Vypožičiavateľ nesmie vyhotovovať pohľadnice, tlačoviny, diapozitívy a iné reprodukcie vypožičaných zbierkových predmetov, pokiaľ tieto nesúvisia s výstavným projektom a je povinný zabezpečiť, aby sa tieto nevyhotovovali ani žiadnou treťou osobou.
- 10. Vypožičiavateľ zodpovedá za dodržanie autorských práv.
- 11. Vypožičiavateľ je povinný v katalógu, na propagačných materiáloch, pri fotografiách reprodukovovaných v tlačovinách, v zozname vystavených diel a na popiskách k dielam uviesť (označiť) požičiavateľa ako správcu zbierkových predmetov v zriaďovateľskej pôsobnosti

Žilinského samosprávneho kraja. Vypožičiavateľ je povinný vopred prekonzultovať s požičiavateľom popisy vypožičaných zbierkových predmetov.

12. Vypožičiavateľ je povinný odovzdať požičiavateľovi bezplatne a bez vyzvania 10 ks výtlačkov skladačky / katalógu, 10 ks pozvánok a 3 ks plagátov, ktoré vypožičiavateľ vydá pri príležitosti výstavy v lehote do 10 dní po ich vydaní.
13. Vypožičiavateľ je povinný oznámiť požičiavateľovi bezodkladne každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu výpožičky. Vypožičiavateľ je povinný v prípade, že na predmete výpožičky hrozí škoda, vykonať nevyhnutné opatrenia na zabránenie vzniku škôd, príp. ak už ku škode došlo, zistiť, resp. objasniť príčinu poškodenia, pôvodcu a výšku škody.
14. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenia), ktoré vznikli na predmete výpožičky v dobe od jeho prevzatia od požičiavateľa až do času jeho vrátenia (odovzdania) požičiavateľovi. Ak dôjde k poškodeniu alebo znehodnoteniu predmetu výpožičky, vypožičiavateľ je povinný predmet výpožičky vrátiť požičiavateľovi a zároveň je povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v rozsahu a vo výške určenej požičiavateľom, pričom náhrada tejto škody pozostáva z nákladov na reštaurovanie a príslušnej straty hodnoty a môže byť maximálne vo výške stanovenej poisťnej sumy/hodnoty uvedenej v prílohe č. 1. V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky je vypožičiavateľ povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v plnej výške.
15. Vypožičiavateľ je povinný písomne oznámiť požičiavateľovi každú zmenu svojho obchodného mena, sídla (u fyzických osôb adresu).

Čl. VI.

Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky náklady, výdavky a poplatky spojené so vznikom a realizáciou tejto zmluvy hradí vypožičiavateľ.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek zmeny a doplnky k tejto zmluve sa uskutočnia formou písomných dodatkov odsúhlasených oboma zmluvnými stranami. Všetky oznámenia a správy medzi zmluvnými stranami sa uskutočňujú formou doporučených listov na posledne známu adresu.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami. Účinnosť zmluva nadobúda nasledujúcim dňom po jej zverejnení na webovom sídle požičiavateľa.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že právom, ktorým sa spravujú ich vzájomné záväzkové vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy je výlučne právo slovenské. Práva a povinnosti výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov, z. č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov o ostatných platných právnych predpisov súvisiacich s predmetom výpožičky a platných na území Slovenskej republiky.
5. V prípade, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy sa stane neplatným, zostáva platnosť ostatných ustanovení nedotknutá. Ak nastane takáto situácia, zmluvné strany sa dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že spory, ktoré vzniknú z tejto zmluvy, sa budú riešiť prednostne dohodou a ak k dohode nedôjde súdnou cestou, pričom na rozhodovanie je príslušný všeobecný súd podľa sídla požičiavateľa.
7. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch s platnosťou originálu, 2 ks pre požičiavateľa, 1 ks pre vypožičiavateľa a 1 ks pre ŽSK ako zriaďovateľa.
8. Osoby, ktoré podpisujú túto zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvnej strany a zaväzovať zmluvnú stranu svojim podpisom. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená a na znak súhlasu s obsahom zmluvy ju vlastnoručne podpisujú.

9. Súčasťou Zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov je :
Príloha č. 1 – Zoznam zbierkových predmetov
Príloha č. 2 – Protokol o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov

V Žiline, dňa.....8.3.2013

V Martine, dňa.....11.3.2013

Požičiavateľ:

Vypožičiavateľ:

.....
Ing. Ladislav Cimerák, PhD,
riaditeľ Považského múzea v Žiline

.....
PhDr. Mária Halmová
riaditeľka SNM – Múzeí v Martine